

9 CENTESIMI

Prodaja za Monarh. ja iznosi 4 K za 3 mjesec. Pojedini broj 2 par.

Abbonamento per la 'Monarchia': Corona 4 per 3 mesi. Un singolo numero 2 cent.

'Abbonament für die Monarchie viertertheiljährig 4 K, einzelnes Nummer 2 Heller.

OMNIBUS

2 HELLER

Za vršenje objava u 'Malom oglasniku' plaća se za svaku ried 2 par. Najmanja pristojba 80 p.

Per le inserzioni d'avvisi nel 'Notiziario d'affari' si paga per ogni parola 2 cent. Tassa minimale 80 centesimi.

Jedes Wort im 'Kleinen Anzeiger' kostet 2 h. Die niedrigste Taxe 80 h.

Izrazi svaki dan osim nedjelje i svetka u 11 ura prije podne. Esou ogni giorno eccettuato le domeniche e feste alle 11 ant. Erachelet täglich außer an Sonn- und Feiertagen um 11 Uhr Vormittag.

Uprava i uredništvo — Amministrations e redazione — Administration und Redaktion: Tiskara LAGINJA i dr. prije J. Krmpotić i dr., PULA — Via Giulia br. 1.

Naši prijatelji.

Kako je poznato ovog oktobra i novembra imadu se vršiti izbori za pokrajinski sabor. Iza tih izbora nadamo se boljemu, jer ovako nesnije dalje ići, ovakav život voditi znači robovati, a mi hoćemo da budemo svoji, slobodni u svojoj kući.

Međutim vlast nad zemljom drže naši stoljetni zakletii dušmani. Vide oni i dobro znaju, da je blizu kraj njihovom gospodstvu, ali ipak prije nego puste absolutnu moć iz ruku, hoće da se okoriste, hoće da izmuzu još više i onako izmuzenu, te osobito u ovoj godini radi suše i ne vremena biednu Istru. Majstori su oni u baratanju s tudjim novcem. Briga njih što će nato sirotinja pusta koja se za koru kruha znojiti mora.

Pred malo dana poglavica naših protivnika, visoki onaj gospodin koji onako znao fino govoriti i liepo sve obećivati poznati Rizzi izrazio se opetovano da on i njegova stranka žele mir u Istri, da se oni neće protiviti hrvatskim školama za naš narod, te ga neće pričeti u njegovim pravima.

Nego nemoj vjerovati Rizzi-u. On nprосто laže. Prosta je, ali istinita ta ried. On laže, nauimice htijuci da laže i to upravo onda, kada ti misli škoditi. Nijesamo on takav, i razna su druga velika gospoda takva osobito u carskom Beču. Lažu ti brate, nemilice lažu. I da je doistine Rizzi lagao, eto ti dokaza: malo dana iza toga zemaljski je odbor (junta) odlučila dati 15.000 hrana za novu treću talijansku gimnaziju u Istri, najme u gradu Puli. I dok se tako na tisuće i tisuće tvojeja novca hrvatski puće Istre, daje za talijanske srednje škole, preko 17 hiljada tvoje dječice ne polazi školu jer je nema, jer za njih gospoda na upravi nemadu novaca! Mi koji smo većina u Istri imademo jednu gimnaziju koju uzdrži cijela država, a talijani kojih je manjina imadu dvije gimnazije od kojih jednu uzdržava pokrajina i eto nisu još zadovoljni, te hoće i treću gimnaziju, a mi vapimo za pučke škole!

Da poznas još bolje bezobraznost naših protivnika čuj što oni govore: Mi se nadamo da kad vlada vidi našu poštivnost da će se ganuti i sama preuzeti gimnaziju!

Bezobraznici i hiljadu puta bezobraznici, dapače još teža pristaje ovdje ried, nećemo ju napisati jer svaki za nju znae... Našu poštivnost!

A čijim ste novcem poštivni, ako ne u većini sa novcem hrvatskog i slovenskog pućanstva Istre?

Jeli to poštivnost?

Jeli to taj vaš toli razvikani patriotizam? Farizejci odgovorite! Poštivnost i patriotizam bi bila samo onda, kad bi te to vi iz svojega vlastitoga žepa trošili.

Kako rećeno prije da novih izbora odnosno do novog preuredjenja sabora i zem. odbora, oni koji su sada na vladi ostaju jedini gospodarji. Budući sabor može pitati račun i može i ne odobriti nekoje nepotrebne troškove te zahtjevati da je vrate oni koji su je poćinili, ili pako stranku koja je to poćinila mora se sti-

sniti da se ukroti, da silom dađe i našem narodu što mu pripada. Neka ovaj najnoviji čin gospode na zemalj. odboru bude. ravnalom za buduće izbore. Pošaljii narode u sabor muževe rodoljube, odlične i poštene i slušaj, kad te zakon bude zvaod da vršiti tvoje pravo. Lani mjeseca maja osvjetao si lice, ove godine moraš ga osvjietati još više. Po sredi je ne samo tvoja narodna čast već i tvoj vlastiti interes.

VIESTI

Mjesta.

Braćo Sokoli!

Podpisani odbor javlja vam za vaše znanje i ravnanje sljedeće:

1. Obzirom na to, da je prijašnjii odbor donekle zanemario društveno poslovanje te su zamostale velike svote neuplaćene članarine, umoljavaju se sva braća članovi, da svoju članarinu po mogućnosti čim prije podmire i time veliki trud blagajniku bratu Pavloviću olahkote.

2. Budući će 7. i 8. septembra o. god. biti sokolski slet na Sušaku i posvećenje sokolskog barjaka, to su umoljena sva ona braća koja žele sudjelovati, da dođu redovito na vježbe, koje će početi ovog ponedjeljko 3. o. mj. Vodstvo preuzeo je za sada brat Perko.

3. Svi članovi, koji su si iz društvene knjižnice izposudili knjige, umoljeni su da iste čim prije vrate, radi sastava inventara. Knjižničar i upravitelj jest br. Perselo. Konačno apeliramo na vašu bratsku ljubav i slogu, te na neutrudivi rad u čast našeg sokola i u slavu naše domovine.

Zdravo!

Odbor 'Proeg Istar. Sokola'.

Pula, 28. Julija 1908.

Za poljepsanje Baške.

Gosp. Visočić iz Pomeria šalje za poljepsanje Baške K 5 uz uvu visoku isreku: «A sacerdoti et magistro pendet populi bestitudo».

Njzinu vrijednost utiavao je on duugo godinu u Labinu s nadučiteljem. Taj poštenjak zvaod se je Volpis, bio je furian a sada počiva kraj njegova uca u Hajdućevcu.

Narodni darovi.

Za Društvo sv. Ćirila i Metoda primili smo:

Ođ gori imenovanoga K 5, jer učiteljevanje g. Srećka je podpunoma odgovaralo onoj zlatnoj rećenici. Sada gosp. Srećko usrećio i druge!

Današnji izkaz K 5—
Zadnji izkaz 1049/46
Ukupno . . . 1054/46

Velika pučka svečanost.

U nedjelju, 2. augusta na 5 sati po podne poćinlje u vrtu «Narodnog Doma» velika pučka svečanost koju priređuje «Narodna radnička organizacija» Ulaznina je samo 20 para (heler) te je stoga omogućeno svima da dođu na tu zabavu, čija čista korist iđe za nemoćne i besposlene radnike. Svirati će vojnicika glazba. Pjevati će se i plesati na otvorenom. A biti će još i drugih vragolija.

DOPISL.

Visoki gosti u našoj sredini.

Lovran, 26. VII. 1908.

Mojemu jućerašnjemu dopisu nadodajem da je broj ovogodišnjih gostova nadmašio prijašnje godine. Bilo se prijaviilo i mnogo poznatih krpovija ugarskih eidova nu nisu bili svi primljeni, nu ipak je nasljednicima Sem-a dosta traga ovdje. U Iki u sanatoriju imade mnogo svećenika, viših i manjih crkvenih dostojanstvenika. Zastupane su sve slavenske narodnosti, te niemci i magjari. Škoda samo da nije ova obćina u drugim spretnijim rukama, u kojima bi se postavila na čvrste noge i proslavila si ime, te neizmerno koristila sebi i cijeloj Istri. A ovako, Lovran sa... talijanskom općinom... Tužna nam sreća! Lovranici, Lovranici kad ćete već jednom otvoriti oči!

Razne.

Izložene izborne listine.

Obćinsko glavarstvo u Kastvu javlja da su izložene do uključivo 10 augusta izborne listine obćenitog razreda, izbornog sreza za izvanjske obćine, gradskog izbornog sreza.

Tombola u Opatiji.

Dne 2. augusta igrat će se u Opatiji pred «Hotel Quarnero» javna tombola, za koju je određeno 800 zgoditaka. Dobitak namijenjen je u korist zaklade za bolnicu.

Izlet u Cres.

Ugarsko-Hrvatski parob. društvo priređuje u nedjelju dne 2. augusta jedan izvanredni izlet iz Rieke u Cres sa brzim i udobnim parobrodom «Tatra».

Grof Miroslav Kulmer — hrvatski ban?

Sire se glasovi, da će Rauchov nasljednik postati poznati rodoljub prof Miroslav Kulmor i to još mjeseca septembra. Njega da protežira nadvojvoda Salvator koji je prije stanovao u Zagrebu i vrio zavolio Hrvate. Vidit ćemo!

Užasan zločin u Trstu.

Cieli grad Trst govori o užasnom zločinu. Sve se više dokazuje da je Födernsberg pravi ubojica. Liećnici su ustanovili da je ubojica bodečom ranio nesrećnicu 5 puta u prsa i u srđec, i 4 puta na leđjima. Kad je bila mrtva, ubojica ju je vještom rukom rasjekao. U njegovom se je stanu našlo sjekiru i dva bodeča. Kad su vodili ubojicu u zatvor navallio je na nj mnoštvo naroda najpogrdnijim izrazi, te da nije bila jaka redarska pratnja bili bi ga ubili. Savim tim on se cinikić ponaša, kao da to nije njegov posao, te sve niže. U njegovom se je stanu nadalje našlo okrvavljene robe i razna oružja puna krvi. Doznalo se je zatim da Födernsberg nije bio nikada kapetan vojske, on se je lažno predstavljao kao takav. Na vidjelo dolaze razni njegovi zloćini. On je jedan rođjeni zloćinac sa podpuno zvierskom čuđi i farizejskom izvanjstinom.

Širite i kupajte „Omnibus“

PARTE ITALIANA.

NOTIZIE.

Locali.

Che cosa non è da noi possibile?

Nei giornali italiani leggiamo che il lavoro del molo e del pezzo di porto a Valdefigo, ove lavoravano diversi operai croati, verrà affidato dall' i. e. r. Marina da guerra austriaca all'impresa Paccanoni e comp. d'Italia, la quale impresa ha dei simili lavori a Trieste.

La Marina da guerra fa questi lavori per esclusivo proprio uso e quindi oguuno che ha un poco di sale in zucca, sarebbe le mille miglia lontano dell'idea di affidare questi lavori ad un'impresa d'uno stato estero, il quale se è ora «alleato», prima di tutti potrebbe insorgere con mano armata contro l'Austria e il quale col suo frequente spionaggio deve arrecare diffidenza. Ma da noi in Austria è tutto possibile, e non sarà da meravigliarsi se domani anche la costruzione delle fortezze austriache venga affidata a imprese regnicole. Sappiamo p. e. che a suo tempo alcuni regnicoli che lavoravano sui bastimenti di guerra austriaci nel stabilimento tecnico triestino, rubarono degli importantissimi piani che dovevano rimanere segreti!

Sappiamo pure che nella costruzione della ferrovia dello Stato oltre le Alpi fino Trieste, lavorano molti operai regnicoli e spie patenate e fra questi alcuni r. ingegneri italiani travestiti da operai! E anche questa ferrovia fu costruita in massima parte a scopi strategici.

Noi non ci meravigliremo se anche un giorno o l'altro la nostra Marina da guerra ordini agli arsenali italiani la costruzione di qualche corazzata da guerra austriaca.

Signori della Marina da guerra, si chiama questo tutelare gl'interessi dell'Austria? Rispondeteci!

Per una vincita al lotto.

Giovanni Maljavec d'anni 32 mise al lotto la settimana scorsa un orologio d'argento, e fra i giuocatori v'era Luigi Besednjak il quale promise di pagare i 20 centesimi sabato. Il caso volle che fu appunto il Besednjak il fortunato vincitore, ma il Maljavec non gli vuole consegnare l'orologio colla scusa che non gli pagò i 20 cent. quando prese il suo numero. Il Maljavec venne perciò denunciato.

La tabacchiera.

Venne denunciato Vittorio Persan d'anni 35, quale tenitore d'una tabacchiera d'argento, perduta tempo fa da Carlo Ceoli.

Costume adamitico.

Venne denunciato il quindicenne Giovanni Stoich per nuoto in costume adamitico.

Commercio di carne umada.

Venne denunciata tale Elena Milich d'anni 40 perchè offriva due ragazze per la casa di tolleranza.

Hotel i reštauracija, Pula, via Kandler, 47.

Nanovo obnovljeno i ukusno uredjeno. — Sobe čiste. — Cijena umjerena.

CORRISPONDENZE.

Le elezioni elettorali.

Cherso, 29 luglio 1908.

Ieri martedì terminarono le famose elezioni comunali a Cherso. Nel terzo corpo la lista avversaria «l'italiani» di Cherso riportarono voti 558 contro 390 voti riportati dalla lista croata. Nel II corpo «l'italiani» riportarono 147 voti contro 24 croati e nel I corpo «l'italiani» riportarono 41 voto e i croati 6.

Chi legge questa semplice relazione e ciecamente crede all'esattezza delle cifre, deve necessariamente concludere che in realtà Cherso è una città italiana e che mai più non vi potranno piede nel comune i croati.

Grande, immensa è però la differenza dello stato delle cose. Il non tardo futuro dimostrerà che queste mostruose elezioni sono state una pericolosa e fatale operazione sul corpo della vecchia peccatrice, la camorra. Quantunque soccombenti dinanzi al più nero delitto, andiamo innanzi con la testa alta e con fede aspettiamo il succedersi degli eventi. Il nostro popolo è quanto mai vivo, attivo e pronto a nuove lotte alle quali condurrà anche qualche ritardatario e molti travisti fratelli i quali si vergognano del loro operato. Sono caratteristiche le parole d'un vecchio nonagenario da Ustrine che fece 27 km. di strada. «Dico moia, ako me bude tukalo još i deset puta udelat ovaj put, od srca će poć, ne dajmo pod noge našu viru i naš materinski jezik».

Si burlino pure gli organi e organetti della camorra, ciò tutto a loro non riesca a null'altro che a rendere più amara la pirola che prepareremo per i nostri cavallotti.

Varie.

Una banda militare austriaca che suona la marcia reale italiana.

Nei giornali del vicino regno si legge che a Lussnitz (Tirolo) il capitano austriaco ordinò al maestro della banda di suonare la marcia reale italiana e ciò per far piacere a parecchi regnicoli ivi presenti! Bello, edificante è questo spettacolo, comparatelo colla odierna prima notizia locale e inneggiate se avete coraggio all'Austria! Vergogna!

La biblioteca del Vaticano.

La biblioteca del Vaticano conta circa 300.000 libri. Il defunto papa Leone XIII si acquistò dei meriti per aver saputo accrescerne il numero e ordinare la biblioteca in modo da farla accessibile agli scienziati.

Vlastnik i izdavač: Tiskara LAGINJA i DR. Odgovorni urednik: ANTE BELANIC.

Comunicato.

Non corrisponde al vero quanto si afferma nell'articolo sotto il titolo «Aggressione», stampato nel locale «Giornaleto» No. 2941 (29/7 1908) che cioè il sottoscritto abbia «agredito e percosso» nonché tentato di strappare gli orecchini alla signora Irma vedova Rehorek. Vero è invece che essa ha offeso la sorella del sottoscritto, il sottoscritto e tutta la sua famiglia senza alcun motivo. Il firmato ha prodotto la denuncia contro la Rehorek per offese all'onore ed è preparato di produrre ulteriore denuncia per le offese arrecategli mediante il succitato articolo sotto che verrà a conoscenza dell'autore risp. ispiratore.

Pola, 29 luglio 1908.

Arturo Glavich.

* Per questi articoli la redazione non assume altra responsabilità tranne quella voluta dalla legge.

Morsko kupalište Peharova u LOVRANI.

Netom otvoreno. Kupalište prvog reda, sa svimi zahtjevi i modernim confortom. Sunčana i pjeskovita kupanja. Mrzla voda. Podpun tok mora. Velika naravnina obala. Krasno svratište dodieljeno kupalištu.

Lovrana je godimice posjećena od najboljih austrijskih i inozemnih društava.

Bagno di Mare Peharova LOVRANA (Costa Liburnica).

Recentemente inaugurato. Stabilimento di primo ordine, con tutte le esigenze e il confort moderno. Bagni di sole e di sabbia. Doccia. Circolazione del mare perfetta. Grande spiaggia naturale. Elegante buffet annesso allo Stabilimento.

Lovrana è annualmente visitata dalla migliore Società nazionale ed estera.

Seebad Peharova LOVRANA (Liburnija).

Hochelegant und modern eingerichtetes Seebad I. Klasse in Lovrana ist eröffnet.

Angenehmes Sonnen-, Sand- und Wasserbad.

Elegantes Buffet in der Anstalt.

Lovrana ist Jährlich von vielen Herrschaften des In- und Auslandes besucht.

Mali oglasnik.

Piccolo notiziario.

IZGUBLJENO. Na 26. julyja na večer izgubljena je novčarka sa svotom od K 70 u banknotama i K 4 u srebru. Poštini nalaznik neka preda novčarku sa novcima uredništvu lista. 142

SLANE RIBE, jeftino i dobro ulje, fino i ukusno vino, dobiva se samo kod Antona Dominisa u Puli, via Marianna 7. 138

PESCE SALATO, buon olio e a buon mercato, fino e saporito vino, si può acquistare solamente da Antonio Dominis, Pola, via Marianna 7. 138a

PRODAJE SE svake vrsti bačava i bačvica, tisak za vino, a eventualno i cijeli vinici dobro upućeni posao, sa ogromnom klijentelom. Uпитati se kod uredništva našega lista. 139

VENDONSI botti d'ogni qualità e grandezza, torchi per vino e eventualmente un'intera azienda di vini benissimo incamminata con una grandiosa clientela. Informarsi presso la redazione del nostro giornale. 139a

TRAŽI SE poslovodju za Konsumno društvo u Puli (Kroacija). Uпитati se u uredništvo našega lista. 140

PRODAJE SE bielog izvrstnog vina iz Pazinšćine, vlastiti proizvod, prodava se i na malo u nisku cijenu. Popitati se kod «Omibus». 141

TRAŽI SE naučnik za knjižaru i papirnicu I. Novak-a u Pazinu. Zahtjeva se poštenje i liepi rukopis. 138

VENEDESI nella tipografia Laginja e comp. via Giulia i vecchi giornali a 8 soldi il chilogramma. 86a

PRODAJE SE u tiskari Laginja i dr. via Giulia i stare novine po 8 novčića kilogram. 86

Soboslikar

VLADIMIR VOJSKA

PULA — Via Sergia, 59.

Preporuča se p. n. općinstvu grada Pule i okolice za soboslikarske i ličilarske radnje.

Izradba moderna, ukusna i trajna.

Cijene umjerene.

Bačava



razašijem svakom na zahtjev moj veliki ilustrovani cijenik ura, zlatnine, srebrnine, dvokolica (bicikla) i optičnih predmeta.

Metal anker remont. ura sa lancem K 5 —
Srebrna remontir ura sa rubisima » 9 —
Srebrna remont. ura sa 3 poklopca » 13 —
Srebrna ura za ženske sa 3 poklopca » 14 —

Svakoj uri pridodajem 1 liepi lanac bačava.

Tvrničko okladitje ura zlatnine i srebrnine

O. HEGERA sin,

Vinkovci, br. 4, (Hrvatska).

—————

ISTARSKA POSUJILNICA u PULI

Prima zadržugare, koji uplaćuju sadržajnik dielova jedan ili više po krana se.

Prima novac na štednju od svakoja, ako i nije dan na pluća od istoga 4% i, čisto bez ikakvog odbitka.

Vraća na štednju uložene iznose do 2000 K bez predhodnog odkaza, a iznos od 2000 K ako se nije kod niženja anglasno uzimovite veći ili manji rok sa odkaz, uz odkaz od 3 dana.

Zajmova (posude) daje samo zadržugarom, i to na hipotoku i sadržajnos u garanciju.

Uredovni sati svaki dan od 9—12 sati prije podno i 3—6 sati posle podno; u nedjelju i blagdanе zatvoreno.

Društvena pisarna i blagof. nalazi se u vialo Carrara vlastita kuća (Srednji Dom) prvi pod denno, gdje se dobtraju publicke informacije.

Ravnateljstvo.

Jeder Art Buchbinderarbeiten werden in der Buchbinderei

LAGINJA & Cie., Via Giulia 1

übernommen und billig geliefert.

Avviso di trasloco.

La Cappelleria

alla Città di Gorizia

di Antonio Pistorelli

si è TRASLOCATA

in Via Sergia N. 67

d'rimpetto gli uffici del „Giornaleto“

come pure la rappresentanza della

Tintoria in maniffature d'ogni genere

lavatura, pulitura a secco di

Federico Maule in Trieste.

KNJIGA

bez koje ne smije biti

nijedan Istarski Hrvat

je

„Novi Izborni Zakon za Sabor Istre“

Puškim načinom protumačeno, i

jednom zemljopisnom kartom istre.

Cijena 1 K.

Naručuje se kod

Tiskare Laginja i dr. - Pula.

LAMPIONI

raznih oblika i boje dobivaju se u

Papirnici LAGINJA i dr.

PULA, ulica Giulia, br. 1.

LAMPIONI

d'ogni forma e colore si vendono nella

Cartoleria Laginja e comp.

Pola, Via Giulia, 1.